



RUTA DE SERRADILLA

Ruta Marrón / Brown Route



Distancia / Distance: 14 km
Dificultad / Effort: Media / Medium
Época recomendada / The best time: Primavera, otoño e invierno / Spring, fall and Winter.

Para realizar esta ruta y por razones de seguridad es necesaria autorización (Centro de Visitantes de Villarreal: +34 927 19 91 34)
 For safety reasons, to do the route you must be previously registered in de Villarreal Visitor Centre. (+34 927 19 91 34)

Partiendo de **Villarreal de San Carlos**, y tomando durante unos tres kilómetros el **Itinerario Verde –Cerro Gimio–** nos aproximamos al **Monte Público de Serradilla**, inmenso pinar que protege arroyos encajados y densos matorrales. El primer tramo desde la separación del itinerario de Cerro Gimio es un moderado descenso hasta el **Puente del Horquillo**, sobre el **Arroyo Barbaón**, por una estrecha vereda que más tarde asciende suavemente hasta alcanzar una pista forestal. Dicha pista nos lleva al **Collado del Lobo** y, tras abandonar el Parque Nacional y atravesar el **Arroyo Trasierra**, solo queda ascender la umbría de la **Sierra de Santa Catalina** para dar vista al núcleo urbano de **Serradilla**, rodeado de olivares e inmensas dehesas, al que descendemos por un camino de firme irregular hasta la **Fuente Nueva** (Siglo XIX) en las proximidades del **Santuario del Cristo de la Victoria**. Este recorrido coincide, en su mayor parte, con la etapa 35 del **GR-113, Camino Natural del Tajo**

From **Villarreal de San Carlos** and taking for about three kilometers the **Green route – Cerro Gimio –** we approach the **Monte Público of Serradilla**. The first section from the separation of Cerro Gimio itinerary is a moderate decline to **Barbaon stream**, a narrow path which later rises gradually to reach a forest track. The track leads to the **Collado del Lobo** and after crossing the **Trasierra stream** is just up the shady side of the Sierra de Santa Catalina to give sight to the town of Serradilla, surrounded by olive trees and vast meadows, which descend down a path of steady irregular to the Fuente Nueva –nineteenth century- in the vicinity of the Shrine of Cristo de la Victoria.

CONSEJOS PARA LA VISITA / TIPS FOR THE VISIT

- Ayudanos a mantener limpio el Parque. **Help clean the park.**
- Para acampar, hay un camping en la antesa del Parque. En cualquier otra zona, no está permitida la acampada. **For camping, there is a campsite in the lobby of the Park. In any other area, no camping is allowed.**
- Los animales domésticos pueden acompañarte siempre que estén atados y controlados. **Pets may accompany you if they are tied up and controlled.**
- Salirse de las sendas señalizadas puede ser peligroso y deteriorar el entorno. **Get out of the paths is a bad decision, because is dangerous and spoils the vegetation.**
- El fuego puede ser muy peligroso. No hagas lumbre y cuidado con el cigarrillo. **Fire can be very dangerous. Do not fire and be careful with cigarettes.**
- Respeta el patrimonio natural. **Respects the natural heritage.**
- El ruido ahuyenta a la fauna. Recuerda que no debes acercarte ni darles comida. **No disturb the fauna. Remember it is dangerous to get too close and not have to feed them.**
- Señales, mesas y demás elementos muebles están ahí para ayudarte. Ayúdanos a conservarlos. **Signals, picnic tables and other elements are there to help. Help us keep.**